

I, [REDACTED] UO, translator in the City of Toronto, Province of Ontario, make oath and say:

1. I am fluent in both Chinese and English.
2. I have translated the annexed document and carefully compared the translation from Chinese into English with regard to the following document:

## Certificate of Non Criminal Record

3. The said translation is, to the best of my knowledge and ability, the complete and correct translation of said document.

**SWORN** before me at the City of Toronto  
In the Regional Municipality of Metropolitan  
Toronto

This 20 day of Aug

A Notary Public in and for  
Province of Ontario

Tel: 110

## Certificate of Non Criminal Record

Jing Gong (Chao) Inquiry [Personal] Z' [REDACTED] No. [REDACTED]

After check, we found no criminal record related to the subject [REDACTED], nationality: Chinese, ID Name: [REDACTED]  
Identification Card, ID Number: [REDACTED] (from August 17, 2020 to August 17, 2025)

Agency (Seal)

August 18, 2025

QR code for Public Security Yiwangtong APP to check query progress and verify the information

### Note:

1. This certificate only reflects the information of the criminal record in the information inquiry platform when the certificate is issued.
2. If the query time range is not indicated, that means the query information covers the whole period.
3. This certificate will be valid for 3 months from the issuing date.

[REDACTED]  
Barrister, Solicitor and Notary Public

[REDACTED]  
Address: [REDACTED]  
[REDACTED]





# 无犯罪记录证明

京公（朝）查询【个人】字2025 第V. 号

经查，被查询人：，国籍：中国，  
证件名称：身份证，证件号码：，  
，（在2020年08月17日至2025年08月17日期  
间），未发现有关犯罪记录。



使用公安一网通办  
APP扫码  
查询办理进度  
核验证明信息

单位（盖章）

2025 年 08 月 18 日

注：1、此证明书只反映出具证明时信息查询平台内的  
犯罪记录信息情况。

2、如未注明查询时间范围，即查询全时段信息。

3、此证明书自开具之日起3个月内有效。

